



An Bhruiséil, 12 Nollaig 2024
(OR. en)

14761/24
COR 1

LIMITE

CORLX 998
CFSP/PESC 1473
CADREFIN 157
POLGEN 134
FIN 935
POLMIL 365
COPS 568
EPF AM 158
EPF OPS 21

GNÍOMHARTHA REACHTACHA AGUS IONSTRAIMÍ EILE

Ábhar:	CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE lena leasaítear Cinneadh (CBES) 2021/509 lena mbunaítear Saoráid Eorpach Síochána
--------	---

Ar leathanach 17; in Airteagal 1, pointe (9); san Airteagal 20(2) nua, an chéad abairt:

In ionad:

‘Mar sin féin, agus faoi réir Airteagal 51(5), beidh formheas ón gCoiste ag teastáil roimh ré i gcás inar mó an t-aistriú beartaithe idir caibidlí ná 2 % i dteidil a bhfuil baint acu le hoibríochtaí, agus bearta cúnaimh, de na leithreasuithe a iontráladh sa chaibidil óna dtarraingítear na leithreasuithe, de réir mar atá le feiceáil sa bhuiséad a glacadh don bhliain airgeadais ar an dáta a dhéantar an moladh maidir leis an aistriú sin. Ní bheidh feidhm ag an gceanglas seo maidir le haistrithe laistigh de theideal le haghaidh beart cúnaimh i bhfoirm clár ginearálta.’;

léitear:

‘Mar sin féin, agus faoi réir Airteagal 51(5), beidh formheas ón gCoiste ag teastáil roimh ré i gcás inar mó an t-aistriú beartaithe idir caibidlí ná 20 % i dteidil a bhfuil baint acu le hoibríochtaí, agus bearta cúnaimh, de na leithreasuithe a iontráladh sa chaibidil óna dtarraingítear na leithreasuithe, de réir mar atá le feiceáil sa bhuiséad a glacadh don bhliain airgeadais ar an dáta a dhéantar an moladh maidir leis an aistriú sin. Ní bheidh feidhm ag an gceanglas seo maidir le haistrithe laistigh de theideal le haghaidh beart cúnaimh i bhfoirm clár ginearálta.’.